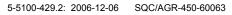


Enquête sur les fermes de juin 2006 **Québec, Ontario et Colombie-Britannique** (sud de Peace River)

_
~~
L T1
~

	CONFIDENTIEL une fois rempli Cette enquête est menée en vertu de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada (1985), ch. S-19. En vertu de la Loi sur la statistique, il est obligatoire de remplir le présent questionnaire.
La présente enquête vise à recueillir des renseignements sur le ensemencées ou l'intention d'ensemencer cette année ainsi que sur le pâturage.	
La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies qui permettraient d'identifier une entreprise, une institution ou un parti aient donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données décla resteront confidentielles, elles serviront exclusivement à des fins s publiées seulement de façon agrégée. Les dispositions de la Loi sur la données confidentielles ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi su toute autre loi.	culier sans que ceux-ci en rées sur ce questionnaire tatistiques et elles seront statistique qui traitent des
Révisez l'information sur l'étiquette. Si les renseignements sont erronés ou corrections nécessaires dans les espaces ci-dessous.	incomplets, veuillez faire les
FRM	
Nom de l'exploitation (s'il y a lieu)	Code régional
NA 1 Nom de famille	Téléphone
	relephone
Prénom et initiale	
ADR R.r. Case postale Numéro et nom d	e la rue
Code postal Bureau de poste (nom de la ville ou du village	où le courrier est reçu)
COU	
Courriel (s'il y a lieu)	
NA 3	
Nom de l'associé(e) (s'il y a lieu)	Téléphone
NA 4 Nom de l'associé(e) (s'il y a lieu)	Téléphone
SPA Nom de la société par actions (s'il y a lieu)	, -





Les questions suivantes portent sur TOUTES LES SUPERFICIES EXPLOITÉES.

• Inclure :

 les superficies louées des autres exploitations et les terres de la Couronne ou les terres publiques servant à l'agriculture. • Exclure : - les superficies louées à d'autres exploitations.

SECTION A

2.

BLÉ D'HIVER ET SEIGLE D'AUTOMNE

1. Avez-vous semé du blé d'hiver ou du seigle d'automne à l'automne 2005?

Oui	095	Non	095 (ALLEZ À LA SECTION B
	,		
	امو دا	lturge avoz-voue com	óos?

(ALLEZ À LA PROCHAINE QUESTION.)

Blé d'hiver

3. Dans le tableau ci-dessous, inscrivez votre superficie ensemencée et votre superficie restante à récolter pour le grain.

Seigle d'automne

0	Code	Superficie		UDM			Superficie restante à
Culture	Oout	ensemencée	ac	ha	arp	Code	récolter pour le grain
a. Blé d'hiver	106	•	1	2	3	206	
	(Si répondant du Québec, allez à la question 4. Sino.) allez a la prochaine culture. Si c'est la dernière culture, allez à la Section B.)						Sino. allez a la ez à la Section B.)
b. Seigle d'automne	Seigle d'automne 112 1 2 3 212						
c. Total des superficies restantes à récolter pour le grain (somme de 3a à 3b)				2	3	3>	

(ALLEZ À LA SECTION B.)

QUÉBEC

Répondan's du Québec seulement

4. Quel pour centage de votre blé d'hiver restant à récolter pour le grain est destiné à la consommation humaine?

Code	%
097	•

(ALLEZ À LA PROCHAINE CULTURE. SI C'EST LA DERNIÈRE CULTURE, ALLEZ À LA SECTION B.)

SECTION B

SUPERFICIES ENSEMENCÉES

1. Avez-vous fait ou prévoyez-vous faire des grandes cultures en 2006?

Oui	969	•
Ou.		

Non	969	
14011		

(ALLEZ À LA SECTION C.)

2. Dans le tableau ci-dessous, inscrivez quelle est ou quelle sera la superficie ensemencée.

Culture	Code	Superficie	UDM		1	
- Culture	Code	ensemencée	ас	ha	arp	
a. Avoine	208	•	1	2	3	
b. Betteraves à sucre	232	•	1	2	3	
c. Blé de printemps	203	•	1	2	3	
	Sinon,	ondant du Québec, allez à la prochaine e culture, allez à la	culture	e. Si c' n 3.)	est la	
d. Canola (inclure le canola d'hiver semé à l'automne 2005)	215		1	2	3	
e. Céréales mélangées (deux céréales ou plus semées ensemble)	213		1	2	3	
f. Féveroles (faba / fava beans, gourgane)	235		1	2	3	
g. Haricots secs canneberge (Cranberry, Romano)	257		1	2	3	
h. Haricots secs Great Northern	263	•	1	2	3	
i. Haricots secs noirs (Black Turtle, Preto)	246	•	1	2	3	
j. Haricots secs Pinto	265	•	1	2	3	
k. Haricots secs rognons rouge foncé	262	•	1	2	3	
I. Haricots secs rognons rouge pâle	264	•	1	2	3	
m. Haricots secs ronds blancs Navy (Pea Beans)	229	•	1	2	3	
n. Haricots secs rouges petits (mexicains rouges)	266	•	1	2	3	
o. Haricots secs, autres et inconnus	267	•	1	2	• ₃	
p. Maïs fourrager	217	•	1	2	3	
q. Maïs-grain (inclure le maïs de semence et exclure le maïs suc é)	216	•	1	2	•3	
	(Allez a	à la question 5.)		•		
r. Orge (inclure l'orge d'hiver semée à l'automne 2、05)	209	•	• 1	2	•3	
s. Pommes de terre	218	•	• ₁	• ₂	•3	
t. Sarrasin	226	•	• 1	• ₂	•3	
u. Seigle de printemps	210	•	• 1	• ₂	•3	
v. Soya	228	•	1	2	•3	
	(Allez a	à la question 6.)	•	-		
w. Tabac	227	•	1	2	3	
x. Autres grandes cultures (inscrire dans les commentaires)	225	•	• 1	•2	•3	
y. Total des superficies ensemencées (somme de 2a à 2x)	-	•	• 1	•2	•3	

(ALLEZ À LA PROCHAINE QUESTION.)

3. De votre superficie totale à être ensemencée en grandes cultures ce printemps, quel pourcentage avez-vous déjà ensemencé?

Code	%
100	•

(ALLEZ À LA SECTION C.)

QUÉBEC

Répondants du Québec seulement

4. Quel pourcentage de votre superficie de blé de printemps est destiné à la consommation humaine?

Code	%
603	•

(ALLEZ À LA PROCHAINE CULTURE. SI C'EST LA DERNIÈRE CULTURE, ALLEZ À LA QUESTION B3.)

SECTION B

MAÏS-GRAIN ET SOYA (suite)

Définitions :

<u>Transgénique</u>: Plante ou animal dont on a introduit un gène par génie génétique.

<u>Gène terminateur</u>: Un gène qui rend des graines de semence stériles.

Semence génétiquement modifiée : Semence dont l'information génétique a récemment été modifiée par une technique du

génie génétique ou de la mutagenèse.

Génie génétique : Une technique permettant de transférer un gène spécifique d'un organisme à un autre.

<u>Mutagenèse</u>: Procédé qui consiste à introduire une mutation grâce à l'action de traitements physiques ou

d'agents chimiques mutagènes.

<u>Biotechnologie</u>: Ensemble des techniques de la science et du génie appliquées aux organismes vivants.

Autres termes utilisés pour graines de semence génétiquement modifiées :

Soya: Roundup Ready

Maïs-grain: Liberty Link, Roundup Ready, HTH,

Maïs Bt (YieldGard, KnockOut, NatureGuard, Xtra, StarLink e Heraulex

5. De vos _____ acres/hectares/arpents de maïs-grain décivres à la page 3, combien sont ou seront ensemencés avec des semences génétiquement modifiées? (Fixelu, a les variétés produites par méthodes classiques de croisement.)

Code	Superficie ensemencée avec des semences		UDM		
Code	génétiquement modifiées	ас	ha	arp	
260		1	2	3	

(ALLEZ À LA PROCHAINE CULTURE SUR LA PAGE 3. SI C'EST LA DERNIÈRE CULTURE, ALLEZ À LA QUESTION B3.)

6. De vos _____ acres/hectares/repents de soya déclarés à la page 3, combien sont ou seront ensemencés avec des semences genétiquement modifiées? (Exclure les variétés produites par méthodes classiques de croisement.)

Code	Superficie ensemencée avec des semences		UDM			
Code	gén tiquement modifiées	ac	ha	arp		
261		1	2	3		

(ALLEZ À LA PROCH, INE CULTURE SUR LA PAGE 3. SI C'EST LA DERNIÈRE CULTURE, ALLEZ À LA QUESTION B3.)

SECTION C FOIN ET SEMENCES DE PLANTES FOURRAGÈRES

					_					
	Luzerne et mélanges de luzerne Inclure: Luzerne et luzerne semée avec des variétés de trèfle, de lotier, de brome, de fléole des prés (mil), de dactyle pelotonné, d'alpiste roseau, de ray-grass, de fétuque, de sorgho-soudan et de blé fourrager.									
	Exclure : Toute superficie de plantes fourragères récoltées ou à être récoltées pour la semence à des fins commerciales, les superficies en sous-semis et les grandes cultures récoltées ou à être récoltées à l'état vert et qui serviront à nourrir les animaux.									
-	Autres sortes de foin Inclure: Variétés de trèfle, de lotier, de brome, de fléole des prés (mil), de dactyle pelotonné, d'alpiste roseau, de ray-grass, de fétuque, de									
	sorgho-soudan et de blé fourrager. Exclure: Luzerne et mélanges de luzerne, toute superficie de plantes fourragères récoltées ou à être récoltées pour la semence à des fins commerciales et les grandes cultures récoltées ou à être récoltées à l'état vert et qui serviront à nourrir les animaux.									
I	Inclure : Toute superficie de plantes fourragères récoltées ou à être récoltées pour la semence à des fins commerciales. Elles comprennent la luzerne et les mélanges de luzerne, des variétés de trèfle, de lotier, de brome, de fléole des prés (mil), de dactyle pelotonné, d'alpiste roseau, de ray-grass, de fétuque, de sorgho-soudan et de blé fourrager. Exclure : Les plantes fourragères récoltées ou à être récoltées pour le foin ou qui seront utilisées pour le pâturage.									
1.										
	Oui 200 Non 200 (ALLEZ À LA SECTION D.)									
2.	Quelles cultures aurez-vous?									
	Luzerne et mélanges de luzerne (ALLEZ À LA QUESTION 3.)	Autres sortes foin (ALLEZ À LA QUE	fourrage	ces up plantes ères LA QUESTION 5.)						
	LUZERN	IE ET MÉLAN	GES DE LUZENNE							
3.	Quelle sera votre superficie totale de la			es superficies en sous-semis.)						
	Culture	Code	Superficie totale	UDM						
	Luzerne et mélanges de luzerne	249	perficie totale	ac ha arp						
	23201110 of molarigos de luzerrie	248		"" "" "" "" " " " " "						
	(ALLEZ À LA PROCHAINE CULTURE. SI C'EST LA DERI	NIÈRE CULTURE, A	LLEZ À LA QUESTION 6.)							
		Wr.								
CUTRES SORTES DE FOIN										
		TRES SORT	ES DE I OIN							
4.	Quelle sera votre superficie totale des	/		es en sous-semis.)						
4.		autres sortes	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale	es en sous-semis.) UDM						
4.	Quelle sera votre superficie tot. le des	autres sortes	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale	· 						
4.	Quelle sera votre superficie tot. le des	autres sortes Code 256	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale	UDM						
4.	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE CULTURE. SI C'EST LA DERI	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale	UDM						
	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE CULTURE. SI C'EST LA DERI	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.)	UDM ac ha arp)					
	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE CULTURE. SI C'EST LA DERI	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.)	UDM ac ha arp)					
	Quelle sera votre superficie totale des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE GULTURE. SI C'EST LA DERI SEMENCI Quelle sera votre superficie totale des	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A ES DE PLANT semences de	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.) ES FOURRAGÈRES plantes fourragères? (Ex	UDM ac ha arp)					
	Quelle sera votre superficie totale des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE CULTURE. SI C'EST LA DERI SEMENCI Quelle sera votre superficie totale des Culture	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A ES DE PLANT semences de Code	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.) ES FOURRAGÈRES plantes fourragères? (Ex	UDM arp clure les superficies en sous-semis.)					
	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE GULTURE. SI C'EST LA DERI SEMENCI Quelle sera votre superficie totale des Culture Semences de plantes fourragères	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A ES DE PLANT semences de Code	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.) ES FOURRAGÈRES plantes fourragères? (Ex	UDM arp clure les superficies en sous-semis.)					
	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE GULTURE. SI C'EST LA DERI SEMENCI Quelle sera votre superficie totale des Culture Semences de plantes fourragères	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A ES DE PLANT semences de Code 247	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.) ES FOURRAGÈRES plantes fourragères? (Ex	UDM ac ha arp colure les superficies en sous-semis. UDM ac ha arp)					
4 . 5 .	Quelle sera votre superficie tot. le des Culture Autres sortes de foin (ALLEZ À LA PROCHA NE GULTURE. SI C'EST LA DERI SEMENCI Quelle sera votre superficie totale des Culture Semences de plantes fourragères	autres sortes Code 256 NIÈRE CULTURE, A ES DE PLANT semences de Code	de foin? (Exclure les superficie Superficie totale LLEZ À LA QUESTION 6.) ES FOURRAGÈRES plantes fourragères? (Ex	UDM arp clure les superficies en sous-semis.)					

SECTION D

AUTRES SUPERFICIES

● Terre pour le pâturage ou le pacage :

Terre qui est utilisée pour le pâturage ou le pacage, les pâturages naturels, le foin sauvage, les grandes prairies et les boisés pouvant servir au pacage ou à l'alimentation du bétail.

Exclure : - Les superficies qui seront récoltées pour le foin, l'ensilage ou les semences de plantes fourragères;

- Les pâturages communautaires, les superficies d'une association coopérative de pacage ou les réserves de pacage.

Si un champ est utilisé dans la même année pour la récolte du foin et comme pâturage, comptez la superficie de ce champ seulement une fois comme un champ de foin.

Autres terres :

- La superficie occupée par la ferme : les bâtiments et la cour de la ferme, les potagers et les chemins;
- Les superficies des cultures d'automne détruites par le gel qui ne seront pas réensemencées avec une autre culture;
- Les superficies des cultures d'automne qui ont été enfouies mais qui n'ont pas été réensemencées;
- Les terres incultes, terres à bois, terres déboisées, les bourbiers, les marécages ou les marais et les bassins d'irrigation;
- Nouvelles terres enfouies : terres qui ont été défrichées et préparées pour la culture mais sur lesquelles aucune récolte n'a été faite;
- Terre en jachère : terre qui ne sera pas cultivée pendant l'année, mais dont certains travaux peuvent être effectués pour conserver l'humidité dans le sol ainsi que pour contrôler les mauvaises herbes;
- Jachère chimique : jachère où l'on fait des traitements herbicides sans travailler le sol;
- Terre en repos : terre améliorée qui a été cultivée, utilisée pour le pâturage ou à des fins agricoles l'an passé, mais ne sera pas cultivée cette année;
- Fruits et légumes, champignons, érablières, arbres de Noël et gazon.

En 2006, quelle est votre superficie totale des terres pour le pâturage ou le pacage et des autres terres?

Halle of the dead of the second	0 1 -	4 7	UDM				
Utilisation des terres	Code	Superficie totale		ас	ha	arp	
Terres pour le pâturage ou le pacage	222		•	1	2	• 3	
2. Autres terres	241		•	1	2	3	
3. Total des autres superficies (somme de D1 à 22)			•	1	2	3	

(ALLEZ À LA SECTION E.)

SECTION É

SUPERFICIE TOTALE DE LA FERME

Quelle sera la superficie totale de la ferme en 2006?

2 11/1/2

Utilisation des terres	Code	Cuparficia totala	UDM			
Othisation des terres	Code	Superficie totale	ac	ha	arp	
Superficie totale de la ferme		•	1	2	3	
2. Somme de A3c + B2y + C6 + D3	201	•	1	2	3	
Différence de E1 et E2 (E1-E2) Si la différence est substantielle, veuillez expliquer dans les commentaires.			1	2	3	

(ALLEZ À LA SECTION F.)

SECTION F ENTENTE FÉDÉRALE - PROVINCIALE SUR LE PARTAGE DES RENSEIGNEMENTS

1. ENTENTE FÉDÉRALE - PROVINCIALE SUR LE PARTAGE DES RENSEIGNEMENTS

RÉSIDENTS DE L'ONTARIO ET DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE :

	Pour éviter qu'il y ait répétition dans les demande vertu d'un accord de collaboration avec le minist 12 de la Loi sur la statistique. Tout renseignemen publié sous forme d'agrégat. Le ministère provin- toutes les données partagées. Statistique Canad quelque ministère provincial de l'agriculture que	ère de l'a it partag cial de l'a la ne dor	agricul é avec agricul	ture de un min ture do	votre province, en vertu de l'article istère provincial de l'agriculture est it garantir la confidentialité de
	Consentez-vous à partager ces renseignements?	Code 051	Oui Non	•	(ALLEZ À LA QUESTION 2.)
	RÉSIDENTS DU QUÉBEC :				
	Pour éviter qu'il y ait répétition dans les demande en vertu d'un accord de collaboration conclu ave Canada pour le partage des renseignements en v	c l'Institu	ut de la	a statist	ique du Québec et Statistique
2.	Demande pour les résultats de l'enquête	Code 976	Oui Non	•	(ALLET & LA C. JESTION 3.)
3.	Durée totale de l'interview	Code 949	D:	urée	(FIN DE L'ENQUÊTE)
CC	MMENTAIRES :				
			<u> </u>) Y	
			7		
		<u> </u>	,		
		Y			
		7			